

Előfizetési árak:

Egész évre	12 frt.
Félévre	6 "
Negyedévre	3 "
Egy óra	1 "
— Egyes szám 4 kr. —	

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybecskerek, Uri-utca 276. sz.,
hová az előfizetések és a lap
szétküldésére vonatkozó felszólalások intézendők.

TORONTÁL.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

Szerkesztőségi iroda:

Nagy-Becskerek,
Ferencz-József-tér,
Bauer-féle ház
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő.

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetési
irodáknak.

Megjelenik mindennap.
vasár- és ünnepnapok
kivételeivel.

A Wekerle-miniszterium.

Nagybecskerek, április 26.

(- s.) Hat hónapja áll fenn a Wekerle-miniszterium. Ez mindenesetre sokkal rövidebb idő, semhogy egy új kormány eléggé érvényre juttathatná alkotó erejét és produktív képességét, különösen pedig a mi parlamenti viszonyaink mellett, mikor a kormány kénytelen hideg vérrel eltűrni, hogy a parlament majdnem hat hónapig tárgyal egy a szó legszorosabb értelmében normál budgetet, akkor bizony hiába van a kormánynak bármennyi reformterve. És ennek dacára a kormány mégis megmutatta, hogy nagy koncepciójú tervei megvalósítására komoly szándék és elhatározás vezérlik, a miben ugyan tagadhatatlan, hogy nem kellett a munkát újból kezdenie, mert hisz kipróbált tagjai majdnem kivétel nélkül az előbbi kabinetnek is tagjai voltak, de ez a körülmény éppen nem kisebbíti azon érdemüket, hogy mindazon nehézségek dacára, melyeket az ellenzéki pártok utjokba gördítenek, mégis dolgoznak és alkotnak. Sőt ez kétszeresen kiemeli érdemeiket és annál nevetésesebb és bosszantóbb színben tünteti föl az ellenzéki szónokoknak azon hipokrita magatartását, hogy a hat hónapos kormánynak a hat havi budget-vita appropriációjánál komoly hangon szemrehányást mernek tenni, hogy ígért reformjait nem valósítja meg. Hát hiszen abban igaza van az ellenzéknek, hogy a reformok megvalósítása alig haladt előre. De hát mi más ennek az oka, mint hogy majdnem az egész időt a költségvetés vette igénybe, s kinek másnak tulajdonítandó ez, mint az ellenzéki pártoknak. Ha a Wekerle-kormánynak valóban kifogástalan budgetjét józan és higgadt politikusok módjára engedték volna 1-2 hét alatt letárgyalni, akkor bizony lehetett volna egyet-mást csinálni a hat hónap alatt.

Igy azonban annál izléstelenebb, annál inkább szemfényvesztő az ellenzék részéről, hogy a kormány iránt azért viseltetik bizalmatlansággal, mert hat hónap alatt nem alkotta újjá Magyarországot. Különben Wekerle Sándor miniszterelnök legutóbbi beszédében kijelentette, hogy az egyházpolitikai javaslatok számára, melyek kardinális programpontját képezik a kormánynak már nem is türelmet, hanem csak igen kis várakozást kér, mert a legközelebbi napokban az egyházpolitikai javaslatoknak igen vitális néhányja be lesz terjesztve a képviselőház elé.

Nagy megnyugvással vettük tudomásul a miniszterelnöknek eme kijelentését, mert az ultramontan és klerikális körök által mesterségesen kihagyásított felekezeti surlódások és agitációk közepette felette sürgősnek és szükségesnek tartjuk, hogy a közvéleménynek és közönségnek azon része, melyet a felekezeti agitáció többé vagy kevésbé befolyásol, pozitív előterjesztésekből közvetlen meggyőződést szerezhesen arról, hogy a kormány reformtervei csakis az állam fenségjogainak és a teljesen szabadelvű felekezeti egyenjoguságnak érvényesítését célozzák az egész vonalon.

Sürgős szükség van ezen előterjesztések fixirozott szövegére, hogy a közönségnek kevésbé tájékozott és az egyház megdómjának jelszavai alatt tűzött felekezeti agitáció iránt elfogult részét pozitív adatokkal lehessen fölvilágosítani, hogy a kormány programjában csak az foglaltatik, amit kijelentett, ellenben abból semmi, amit a komáromi katolikus gyűlés szónokai a kormánynak imputálnak, midőn olyan szörnyűséges állításokat is kockáztatnak, hogy a kormány a tőke osztály javára tönkre akarja tenni a paraszt gazdákat, hogy a polgári anyakönyvvezetés új adóteher lesz a népre, s hogy a polgári házasság mód lesz a házasságnak könnyelmű és lelki ismeretlen felbontására.

Ilyen tenorban beszéltek Komáromban s általában a legszűkebb és legtűrelmetlenebb felekezeti tendenciákat juttatták kifejezésre a szónokló gróf, apátplébános és tanár urak.

De mi azt hisszük, hogy ennek a gyűlésnek, mint általában minden tulzó agitációnak az lesz az eredménye, hogy többet fog használni azon ügynek, mely ellen éle irányult, mint amennyit árthatott volna.

Mese a haragról. Ellenzéki lapok egy idő óta napról-napra mindenféle ábrándos dolgot beszélnek el a király haragjáról, mely képselő erejüknek igen, de loyálitásuknak ugyan nem válik becsületére. Mint kőd, mely nehezíti a lélegzetet s elveszi a kilátást, feküdt e híresztelések folytán a nép kedélyén a képelet, hogy a magasabb régiókban talán mégis uralkodhatik bizonyos kedvetlenség. Most egy napsugár tört át e kődön, eloszlatta azt s mindent elűve, ami előbb a lélegzetet nehezítette és a kilátást zavarta. Ő Felsége tegnap fogadta a küldöttséget, melyet az egészségügyi kongresszus végrehajtó-bizottsága azért küldött ki, hogy a királyt a védnökség elfogadására kérje föl. A küldöttséghez tartozott Budapest főváros két legelőkelőbb hivatalnok. Ő Felsége a legkegyesebben fogadta a küldötteket, kegyes szavakat intézett hozzájuk s kijelentette, hogy örömmel fogadja el a kongresszus védnökségét, melynek működése üdvös lesz Budapestre és egész Magyarországra. A király haragjáról szóló hazugság szövege tehát lukat kapott. A közvélemény most egész bizonyossággal tudja, amit eddig csak sejtett: hogy Ő Felsége nem szűnt meg s nem fog soha megszűnni lovagias uralkodó, mindig hű magyar népének jóságos atyja s nemes pártfogója lenni.

A tüzkárosultak segélyezése. A képviselőház gazdasági bizottsága a ház elnökének elnöklése alatt tartott tegnapi ülésében intézkedett azon összeg felosztása iránt, melyet a ház tagjai a tüzkárosultak javára felajánlottak. (Mint tudva van, mindenik képviselő e célra illetményeiből

A „TORONTÁL” TÁRCZÁJA.

Kigyó-szemek.

— Amerikai történet. —

I.

„Tény, hogy a kigyónak szemében van valami magikus erő, mely az embert ellenállhatlan erővel vonzza és ejti a veszélybe.”

Szofijára dőlve, halálkabátban és papucsekban, Harker Brayton csak mosolygott ezeken a szavakon, midőn őket a vén Morryster-nek „a tudomány esodái” című könyvében olvasta.

— Csak azt csodálom, hogy az az okos ember, hogy irhatott ilyeneket...

Egész láncolatát fűste a gondolatoknak ehhez a pár sorhoz — mert Brayton a gondolkodás embere volt — és a könyvet melankolikusan leereszté. Amint így tétován maga elé nézett, a szoba sötét háttéréből, az ágy alól valami megragadta a figyelmét. Két apró, fényes pont ragyogott feleje. Közelebből nézve sötét fényt játszott a két csillag. Brayton félig felemelkedett székeben és mereven nézte a fénylő pontokat. Egy kigyó volt az ágy alatt s a két ragyogó csillag — annak a szemei voltak.

II.

Egy kigyót találni valamely modern ház, városi lakás hálszobájában, legalább is nem mindennapi dolog. Brayton 35 éves nőtlen ember volt, csinos, sokat utazott, képzett, athleta, aki nem egyhamar ijedt meg. Csakhogy a napokban érkezett nagyobb utazásából San-Franciskóba vissza s kényelem kedvéért egyik orvos barátjához szállott. A doktor szenvedélyes természetbúvár volt, háza a város egy félreesőbb negyedében állott, valamivel régibb divata volt, akárcsak maga a visszavonultság jelképe, különös szeszélylél volt építve, főleg egyik szárnya ütött el a

többitől, abba volt elhelyezve a tudósok laboratoriuma, muzeuma, állatgyűjteménye sat. Különösen a reptiliák iránt érdeklődött. A természetben az ocsmányt szerette és ezért tüntetőleg a zoologia Zolájának nevezte magát.

III.

Brayton a meglepetés járta át és megborongatta az under a kigyó láttára. Mindez nem volt félelem. Mert Brayton nem félt semmitől. Ép ezért nem is csengetett, pedig már-már kezében tartá a csengettyű gombját. Nem akarta, hogy a szolgák előtt félnék színben tűnjék fel. Abszurdum.

A kigyó egészen ismeretlen faj volt Brayton előtt. A hosszát csak találgatta, a teste oly vastag lehetett, mint felső karja. Mérges volt-e? Boa Konstriktor? Félni nem félt tőle, de kellemetlen volt neki, ugyanazt a levegőt szívja, amit es a szárnny, egy szobába legyen vele. Elhatározó tette szánta magát.

Felugrott, elhatározá, hogy visszavonul és revétlenül, szükség esetén, eragad a falakon függő fegyverek közül egyet. A kigyó szemek csak égtek, ragyogtak.

Brayton jobb lábát hátra akarta húzni, utána a balt s maga se tudja miként, a helyett, hogy hátrált volna, előbbre jutott. Kesével görcsösen megragadta a szék támláját. A kigyó mozdulatlanul nézett, szemei elektromos fényt szórtak.

A férfi arca hamussürke lett. Még egyet lépett előre, és még egyet, maga után húva a széket is, míg végre as felborult. Megijedt. A kigyó azonban meg se mozdult, de szemei úgy égtek, mint két vakító nap. A fény mellett eltűnt szinte az állat teste. Álomlátások fogták el, valami távoli zenét hallott, a Nilus mormogását, a nap felkeltének melódiáját a keleten. Majd mint valami kőd elszállt előle a látvány s eszméletlenül rogyott a földre. Mikor felocsudott, megint ott látta a kigyó szemeket maga előtt. As a tu-

dat, hogy alig néhány lábnyi távolságra van tőle a szárnny, hogy talán ép most készül az elhatározó ugrásra, melylyel magát nyaka köré fonja — rettenetes volt. Fejét felemelé, megint bele-nézett azokba a ragyogó pontokba és rabjuk lett, nem tudott szabadulni tőlük.

A kigyó mozdulatlan maradt. Mintha az a teremtés, gyűzelmé biztos tudatában és büvös erő birtokában érdemesnek se tartotta volna, hogy megmozduljon érte.

Erre egy borszasztó jelenet következett. A férfi félig felemelkedve fejét hátravetve, karját kinyújtva, halvány, verejtékes arccal, meredt szemekkel, habsó ajakkal és vonagló testtel közeledett a kigyó felé, kezével visszafelé akarta magát tolni s a helyett előre ment, egyenesen a szárnnyeteg elé.

IV.

A doktor feleségével az olvasó szobában ült. Jókédvén volt épen. Midőn egy hatalmas kiáltás ráskódtatta meg a levegőt s vonult végig a csöndes háson visszahangozva. Felugrottak, halványan, rémülve.

Még alig hangaett el az utolsó segélykiáltás visszhangja, a doktor már fennt termett az emeleten. Brayton szobája előtt már szolgákat talált, akik szintén a kiáltásra siettek elő. Berontottak mind a szobába. Brayton holtan feküdt, félig az ágy alatt.

A testet előhúzták, arca tajtékos és véres volt, a szemek kimeredve — rettenetes látvány.

— A szélhűdés, mondá a doktor és véletlenül az ágy alá nézett.

— Hogy jön es a historia ide? kérdé es as ágy alá nyult, megragadta a kigyót és kidobta a szoba kösepére. Ott tompa, száraz hangot adott es mozdulatlanul maradt.

Egy kitömött kigyó volt, a szemei üvegéből voltak...

Angolból: X.

12 forintot ajánlott fel.) A bizottság megállapította arra nézve, hogy a nem biztosított kárarányában történik a felosztás és ehhez képest — a ház elnökevel s a belügyminiszterrel egyetértőleg — elhatárota, hogy a felajánlott összeg 8%-a a kalocsai, 9%-a az alsó-kubini, 10%-a a jászladányi károsultaknak adassék, a többi 73%-a pedig a veszprémi károsultaknak 200 frt levonásával, a melynek fele az ó-pécskai, második fele a beszei károsultaknak fog adni. Ezután megállapította a bizottság az 1893. VI. törvény-cikk rendelkezései alapján a ház költségvetését az évről hátralévő nyolcz hónapjára. Ezzel az ülés véget ért.

HIREK.

— **Véglegesítések.** Rónay Jenő főispán Demkó Ferencz módosi, Neuhor Leonhard antalfalvai, Geisz János nagybecskereki és Bokor Béla alibunári utbiztosokat, miután az előirt utbiztosági képesítési vizsgát sikerrel letették, ezen minőségükben véglegesen meg erősítették.

— **Temesbegavölgyi vízszabályozás.** Vet tük a következő sorokat: Tisztelt szerkesztő Ur! B. lapja szombati számában egy közleményt olvastam, melynek tenorja az, hogy a kormány, amidőn az 1882. évi 26. tv-cikket akként akarja módosítani, hogy azon területet, melyek az ártér-fejlesztés folytán csak utólag vétettek fel az ártérbe, visszahatólag 5 évre holdja után 1 frt 30 krral volnának megterhelendők, hogy a kormány ezen intézkedésével „a terhek igazságtalan megosztása provokálnak.” Engedje meg a t. cikklet, hogy ezen állítást legalább is egy oldalunk mondjam. Nem akarom azt állítani, hogy a bouloitt ügy illetén megoldása teljesen kielégítő, de mindenesetre hozzájárul, hogy ez némileg kibonyolódjék. Már pedig bizonyos, hogy ezt rendezni már mulhatlanul szükséges. És én valóban nem vagyok képes felfogni, hogy lehetnek még olyanok, kik nemcsak, hogy nem örülnek azon, hogy az ügyet egy erélyes kez rendezni akarja, de még minden áron oda törekednek, hogy még jobban összezavarják azt, a mi ugy is elég komplikált. Nem is akarom itt azt a körülményt érinteni, hogy számos községtől járó jelent meg Verseczen a f. hó 20-án megtartott értekezleten, kiknek a községüktől mandátumok sem volt, csupán annak kijelentésül szoritkozom, hogy az ügynek nem azok a legjobb barátai, kik a fentírtott megoldás elé minden áron akadályokat gördítenek. Maradtam a tek. szerk. ur stb. stb.

Szívesen helyt adtunk a kontra-veleménynek, a mint annak idején felvettük a pro-t, de egyúttal kijelentjük, hogy ezen ügyet lapunk hasábjain tovább tárgyalni nem kívánjuk.

— **A vörös-kereszt-egylet köszönete.** Az orsz. vörös-kereszt-egylet budapesti igazgatósága a torontálmezei választmányhoz meleg hangon tartott átiratot intézett, melyben ez utóbbinak a kolerajárvány alatt kifejtett rendkívüli buzgó működésért, nemkülömben Mencer Lipót urnak a népkonyhák körüli fáradozásáért, továbbá a helybeli jótékony, a szerb és izraelita nő egyletek nemeslelkű urnőinek és a választmány tisztí karának köszönet t és elismerését fejeste ki. Egyszersmind a lajosfalvi, ferenczfalvi, katalinfalvi és almási fiókegyleteknek a lefolyt évben kifejtett működésükért elismerését fejezi ki.

— **A munkások kívánsága.** Minél jobban közeledik május eleje, annál több és több kívánságot fejtenek ki a munkások. Legjobban a közművesek elégedetlenek a helyzetükkel. Mult vasárnap ugyanis átiratot intéztek az összes helybeli építészekhez, melyben a 10 órai munkaidő behozatalát sürgetik. Kijelentik, hogy ezentul csak reggeli 6 óratól esti 6 óráig dolgoznak olyképen, ha reggelizésre felóra, ebédre pedig másfél órai szünetet kapnak. Azonkívül megkövetelik, hogy első osztályú munkás 2 frt, második 1 frt 80 kr., harmadik 1 frt 60 krnyi bért kapjon naponként. A választ f. hó 29-ikére kérik. A mennyiben az építészek a munkások kívánságainak meg nem felelnek, ezen naptól kezdve a munkát beszüntetik. A munkások igen ügyesen választották meg a sztrájk idejét, mert annyit még Nagybecskereken egy évben sem építettek, mint az idén. Mindazonáltal, mint értesülünk, az építészek ezen túlzott követeléseknek nem hajlandók megfelelni.

— **A becskereki tanítók mozgalma.** A nagybecskereki tanítók a mai napon, a mikor tudvalevőleg a tanítókat fizetése kerül szóba a képviselőházban, Nagybecskerek városának orsz. képviselőjéhez, Demkó Pál dr.-hoz a következő sürgőnyt menesztették:

„Nagyságos Demkó Pál dr., orsz. képviselőnek Budapest, országgyűlés.

A tizenkettedik órában újra kéjük Nagyságodat, hogy a 300 frtos minimum ellen és a mellett kegyeskedjék szavazni, hogy az iskola

jellegére való tekintet nélkül minden tanítónak megadassék alapfizetése után a tiz százaléknyi ötdéves korpótlék.

Nagybecskerek néptanítói nevében:

Baaden, Bányai, Popovics.”

— **Kohl Medárd kiténtetése.** A hivatalos lap mai száma a következő királyi kéziratot közli: „Személyem körüli magyar miniszterem előterjesztése folytán, a bibornok-hercegprímás oldala mellett titkári minőségben működő Kohl Medárd Szent Benedek-rendi áldozárnak, a bibornok-hercegprímás életének saját élete kozkázataival véghesvitt megmentése alkalmából, a harmadik osztályú vaskorona rendemet díjmentesen adományozom. Kelt Bécsben, 1893. évi április hó 19-én. Ferencz József, s. k. Gróf Tisza Lajos, s. k.”

Megemlítjük egyúttal, hogy Kohl Medárd már napok óta minden veszélyen túl van s napról-napra mindinkább visszanyeri erejét. Ágyát, az oroszok szerint 8—10 nap múlva hagyhatja el s május havában valamely magyar fürdőhelyre utazik s ott marad, míg teljesen felépül. A kiténtetés hírére Kohl tegnap déltájta tudta meg, a mikor néhány előkelőségünk megjelent a palotában, hogy gratuláljanak neki; üdvözléseiket azonban — mert még senkit sem fogadhat — csak környezetének adhatták át.

— **A kritikus napok.** (Dr. Sz. Gy.) Falb Rudolf a kritikus napok hírneves tudósa néhány nap múlva városunkban fog előadást tartani. Kéthárom héttel ezelőtt Fiumében, Zágrábban, Budapesten és Pozsonyban hallgatták nagy időket mondó szavait. Ott Budapesten ápril 9-én azt mondotta a magy. tud. akadémia nagy termében összegyűlt nagyszámú hallgatóinak, hogy az elsőrendű kritikus napoknak legveszedelmesebbike ápril 16-án volna. Miután azon öt tényező közül, melyek által a kritikus napok előidézhetnek és magukkal szelet, vihart, égháborút, felhőszakadást, vizárt, áradást, jégesőt, fagyot, havat vagy földrengést hoznak, négy fog az napon összeműködni és így alkalmasint nagy bajt fog ezen kritikus összeműködés Közép-Európának valamely pontjára hozni. De ezen ápril 16-ára első legnagyobb culmináció nem úgy értendő, hogy csak ezen napon fog ez mutatkozni, sőt biztosra vehető, hogy az ápril 8-án Délmagyarországon és Szerbiában fellépett földrengés előhírnöke ápril 16-ának. Kérte az összegyűlt hallgatókat, hogy figyeljék meg a kritikus napnak megelőző és utána következő 2—3 napját, s biztosan mondhatja 30 évi megfigyelései után, hogy ápril 13-14-iken szélvész, nagy felhőszakadásokkal vagy pedig nagy hideg, hó, fagy fog bekövetkezni, a szerint, amint vagy az aequatorialis, a meleg légáramlat vagy a jeges tengerekről jövő légáramlat fogja az összekocczanás pillanatában a győzelmet magának biztosíthatni. Budapesten ápril 13-án nagy szélvihar volt, 14-én pedig a téli bundákat előkerestük és újra fűteni kezdünk. Következett a nagy nap ápril 16-ika. Budapesten a legszebb napos idő volt, oly tulságos meleg, hogy a kávéházi vendégek az utcára ültek és ott szüresöltök mokaikkal. Este nagy szél és a következő napok megint nagy hideget hoztak. Volt tehát nagy sivalkódás Budapesten, a legtöbb lap lehurogatta Falbot, mert a kritikus napcsü-törtéket mondott. De elhallgattak csakhamar, hozták egymásután a sürgönyöket, hogy ápril 16-án Zólyom megyében földrengés volt, hogy Fogarason a hóéket kellett elöszedni, hogy a hőmérő zerus alatt a 10 fokot is elérte. A hideg pedig 8 napig is eltartott. Azután jött csak a nagy hír, hogy Zante szigete, Görögországnak kertje, ápril 16-án újra fellépett nagy földrengés következtében elpusztult. A székesegyház, a város legtöbb épületei összedültek, romokban fekszenek, alá temetve a lakosság százait. Akárhogyan is ellen-nezzék ellenségei, a természet által megadott felelet igazat ad Falbnak, s igaz és helyes uton jár a természet titkainak felkutatásában. Udvözöljük a nagy tudóst és örömmel várjuk azt a pillanatot, amikor városunk intelligens elmei előt kutatásainak eredményeit fogja feltárni. Ezen felolvasásra az előjegyzések már nagyban folynak a Mangold Lipót-féle könyvkereskedésben.

— **Pályázati hirdetés** cím alatt közölt tegnapi hirdetésünkbe kellemetlen sajtóhiba csuszott be, amennyiben az üresedésben levő főjegyzői, szolgabírói, árvepénztári-ellenőri állásokra a pályázati kérvények nem május 28-ig, hanem május 8-ig nyújtandók be szombori Rónay Jenő főispán urhoz.

— **Agitátor lapszerkesztő.** Az aradi szeminariumnak van egy tulzó román agitátor professora. Mangreának hívják ezt a derék tanárt, a ki úgy látszik oláh eszmékkel akarta az ifjúság lelkét megmetéyezni. Metianu püspök hajlandó lett volna az aradi tanári állásért egy másikkal kárpótolni, de Mangrea kijelentette, hogy a cserét nem fogadja el és ha az ellene, a konszisztórium által megindított fegyelmi vizsgálat rosszul végződne, az elmozdítanak tanári állásából, abban az esetben Aradon egy politikai napilapot indít és kegyetlen bosszút áll — az olvasókon. Ha ugyan lesznek a „Tribuna” szellemében szerkesztett lapnak előfizetői.

— **Basahid lángban** cím alatt közöltük tegnap, hogy óriási tüzvész dühöngött Basahidon. Értesülésünk szerint 47 ház és 70 gazdasági épület hamvadt el a tűzben. Emberélet nem esett áldozatul.

— **Tót gyermekek az Alföldön.** A felvidéki közművelődési egyesület kezdeményezésére tudvalevőleg több felvidéki tót gyereket visznek a magyar Alföldre, hogy ott magyar szót tanuljanak és magyarosodjanak. Az egyesület megbízásából dr. Kostenszky Géza meglátogatta a Hódmezővásárhelyt letelepített gyerekeket és úgy találta, hogy azoknak a tőgyökeres magyar városban nagyon jó dolguk van, rendes iskoláztatásban és hitoktatásban részesülnek, tisztán lesznek öltöztetve és jól táplálva. Nevezetesen, hogy a gyermekek nemcsak hogy kitünően beszélnek magyarul, hanem majdnem egészen elfelejtették Szvatopluk nyelvét. Oh Národny Noviny ne küld ránk az ezek villámit.

— **Öngyilkos fiu.** Bánfi Imre vásárhelyi fiatal ember agyonlőtte magát. A szegény fiu mind a két lábára nyomorék volt s az vitta a végzetes lépésre.

— **Hivatlan váltóór.** Kovács István 16 éves gyerek Makón a vasuti pályaudvarra ment bémészködni, midőn a Szeged felőli vonat beérkezett. Tolatás közben a vonatnak az I-ő számú vágányra kellett volna bejutni, a vonatvezető azonban meglepetve vette észre, hogy a II-ik számú vágányra ment be, mely meg volt rakva árukkal. A vonatvezető éberségének volt köszönhető, hogy nagyobb szerencsétlenség nem történt, mert a vonatot a vágányra rakott árutól 4—5 méter távolságra sikerült megfékezni. A vágánycsere pedig ugy történt, hogy az említett Kovács István elváltotta az I-ő számú váltót, a mit a vasuti személyzet nem vett észre. Kovács a rendőrség előtt azzal védekezett, hogy ő hallotta a vonatvezetőnek azon kiáltását: „váltsd el a váltót” s azt hitte, hogy neki szól a kiáltás s azért váltotta el. A kiáltás persze a váltóórnek szóltott egy más vágányra. Hanem azért Pistukát a dutyiba tették.

— **Az általános munkás-betegségélyző-pénztár** Budapestén közétette 23. évi számadását az 1892. évről, melyből közöljük a következőket: A bevétel összege 499.720 frt 39 krra, a kiadás 483.381 frt 64 krra rugott; a bevételi többlet e szerint 16.338 frt 75 kr tesz ki. Az egylet tiszta vagyona 158.172 frt 91 krból áll (a melyben az egylet 57.000 frt értékű háza is foglaltatik). A bevétel lényeges tételei a következők: Beiratai díjak 18.334 frt 69 kr., heti-tagdíjak (per 12, 17, 22 és 27 kr.) 396.033 frt 62 kr. jutalékgyárak, malmok és vállalatok részeről, valamint 10% munkaadói pótlék 16.549 frt 52 kr., segélyek, adományok stb. 4026 frt 39 kr. A kiadás lényegesebb tételei ezek: pénzübeli segély beteg tagoknak 252.722 frt 14 kr., temetkezési járulékok 45.395 frt 26 kr., szülési-járulékok 2245 frt 95 kr., kórházi gyógydíjak 20.233 frt 98 kr., gyógyszerkért 44.555 frt 90 kr., egyleti orvosok díjazására 44.201 frt 30 kr., ingyenfürdők, gyógyvizek stb. beteg tagoknak 5994 frt 76 kr., gyógyintéseti és sebészeti költségek 8614 frt 67 kr. stb. A kiadást viszonyítva a befolyt hetijárulékok összegéhez (mely egyedüli biztos bevételnek tekintendő) az mutatkozik, hogy segélyre 101.28% ügykezelési és egyéb költségre 11.03% adatott ki, mely szerint a kiadás összege 12.31% al haladta túl a hetijárulékok utáni bevételt és a hiányt a beiratai-díjak s egyéb bevételek fedezték. Az egyletnél 201 budapesti gyár, malmok és vállalat munkásai vannak beirva. Az 1892. év végével 54.324 tagja volt az egyletnek (és pedig 39.063 férfi és 15.261 nőtag). Az egylet 23 évi fennállása óta (1870—1892) beiratai díjakból bevett 182.594 frtot, hetijárulékból 3.688.285 frtot és ugyanezen idő alatt kifizetett: segélypénzt betegeknél: 2.134.079 frtot, temetkezésekre 346.684 frtot, kórházi gyógydíjak után 191.530 frtot, gyógyszerkért 581.362 frtot, egyleti orvosoknak 412.677 frtot, összesen: 3.666.333 frtot. A mult évben megbetegedett 27.035 esetben 438.785 betegséggel nappal 20.947 tag, még pedig 16.550, 2szer 3242, 3szor 787, 4szer 261, 5szor 69, 6szor 22 és 7szer 10 tag. A megbetegedési és halálozási kimutatás szerint légzőszervek bántalmain beteg volt: vasöntő 107 esetben, malommunkás 244-ben, kovács 197-ben, lakatos 551-ben, szabó 62-ben, cipész 113-ban, gyári munkás és napszámás 1320-ban, asztalos 334-ben, kőmives 65-ben, kocsis 64-ben, különféle foglalkozású 376-ban, munkásnő 713-ban, háztartást vezető nőtagok 447 esetben. Tehát csak a légzőszervekben 4593 megbetegedési eset 101.942 betegséggel nappal és 448 haláleset van kimutatva. Nagy számú tesznek ki a gyomor- és bélbetegségek, melyekből 5408 eset 63.250 betegséggel nappal és 98 halálesettel van kimutatva. — Az agg- és ideg bántalmak 633 esetben 13.714 betegséggel nappal és 55 halálozással fordultak elő. — Nagy szerepet játszanak a sérülések is, a mennyiben 4240 sérülés és baleset fordult elő 70.376 betegséggel nappal és 17 halálesettel. — A mozgásszervek bántalmait is nagymennyiségű beteget szolgáltatnak az egyletnek, e betegség

3207 esetben 50.513 betegséggel nappal és 6 halálessel fordult elő. A betegségek 1892-ben 2851-el haladtak túl az 1891-ben előfordultaknál, ugyancsak 34811 betegséggel nappal és 153 halálessel volt több, mint az előző 1891. évben. Meghalt 937 tag és a temetkezési járulékok leginkább 40, 50 és 60 forint lettek kifizetve. Végül még megemlítjük, hogy beteg egyleti tagok gyógykezelésére a fő- és székvaros és vidékén 34 orvos működik mint egyleti orvos. Azonkívül az egylet saját házában a modern igényeknek megfelelően felszerelt gyógyintézettel bír, melyben naponként speciális orvosok rendelkeznek: belső betegségekben (pneumatikus kezelés, massage- és hidegvízgyógyászat), továbbá tüdő-, gége- és orrbajokban, idegbántalmakban, sebészeti esetekben, bőr- és bujakkóros betegségekben, szembajokban, fülbajokban és fogbántalmakban szenvedő tagoknak, azonkívül egy jól felszerelt laboratórium létesített, melyben vegyi és górcsövi vizsgálatok eszközöltek. A fővárosi tisztviselő ezen gyógyintézetéről a tanácsnak a többek közt a következőket jelentette: „Ezen intézet hivatva van a fővárosban egy nagy hiányt pótolni, amennyiben itt a munkás-egyleti tagok állandó orvosi tanács és kezelésben részesülnek. Egyébként ez az intézet a modern igényeknek megfelelően van felszerelve és berendezve.“ A gyógyintézetben az év végéig 40 fekvő beteg egyleti tag kezeltetett; járóbetegként kezeltetett: belbajokkal 2606 tag, tüdő-, gége- és orrbántalmakban 670 tag, idegbántalmakban 350, sebészeti kezelést a műtői beavatkozást igényelt 2936 tag, bőr- és bujakkóros betegségekben 983 tag, szembajokban 1046 tag, fülbajokban 335 és fogbántalmakban 253 tag.

Irodalom és művészet.

*** Magyar színész jubileuma Pancsován.** Bokodi, az ismert kitűnő komikus hétfőn ünnepelte Pancsován színészkedésének 35 éves fordulóját. Színre került zsfolt ház elűt „A párisi rongyszéd“. A jubilans az est folyamán zajos ovációk tárgya volt. Olvasóinkat, kik Bokodit itteni szerepléséből igen jól ismerik, bizonyára érdekli Bokodi életrajza, melyet ő maga írt meg a következőkben: „Születtem Szentesen 1837. szept. 28-án, szegény polgári szülőktől, kik birkabőrökből paraszt ködmönöket és bekecsket készítettek. Iskolámat Szarvason és Körösön végeztem, néptanító lettem 1856-ban és 1858-ban lettem komédiássá Szabó József társulatánál Szegeden. 35 év alatt csupán 3 hétig nem tapostam a színpadot. Ez idő alatt beteg voltam. 7200-on felül van eddigi szereplésem száma. Igazgató voltam 1869-től 1874. decemberig, ekkor kifordítottak belőle minden kárpótlás nélkül. 1874-ben a krisztinavárosi színház és az istvántéri színház igazgatója voltam a boldogult Szilgietti hívására, 5 hó alatt ott elvesztettem 17 ezer forintot. Ennek koldusa vagyok és lesek holtom napjáig. Multamat és jövőmet áldoztam Budapest magyarosításáért. Becsülettel szántottam, vettem ott, a hol később mások arattak és aratnak ma is. E néhány sorban benn van egész eddigi életem története, pályám egész küzdelme, be nem teljesedett ifju reményeim összes fájó emléke.“

*** Jókai képes díszkiadásának** negyedik füzeté is megjelent. Ebben a „Magyar Nábob“ folytatódik. Ezen kiadás külső fényéről már megemlékestünk; tartalmi vonzerejét évtizedek óta bámulja minden irni olvasni tudó magyar ember. Minden füzet ára 40 krajczár. Előfűzetést 10 füzetre 4 frttal elfogad minden könyvkereskedés, valamint a kiadórsulat (Athenaeum könyvkiadóhivatala, Budapest, Ferenczicz-Tere 3.)

*** Az Athenaeum Képes Magyar Irodalomtörténetéből** megjelent a 3-ik füzet: változatos tartalommal és díszes illusztrációkkal. Az első cikkben (a munka során az 5. sz.) A királymondók és az énekmondók (Sebestyén Gyula dról) a keresztény kor első századainak mondái vannak jellemezve s a legrégebb énekesekre (igricsek, regösök, kobzosok, hegedűsök) vonatkozó gyér adatok összegyűjtve, több mint a mennyi róluk eddig bárhol megjelent. A 2-ik cikk (6. sz.) Legrégibb nyelvműveink (Simonyi Zsigmondtól) esim alatt az oklevelek magyar szavait s a Halotti Beszéd és Königsbergi Törédék nyelvi sajátosságait ismerteti nagy szakismerettel, de a laikus közönségnek is könnyen megérthető stílusban. A 3-ik (7. sz.) cikk: A csucsives stíl kora és a renaissance csim alatt e korszak művészeti életének egyik legalaposabb ismerője, Pulszky Ferencz, ismerteti az Anjouk, Zsigmond és Mátyás korában az olasz kultúra befolyását hazánkra, részletesen foglalkozván az itt megfordult művészekkel. A következő (8. sz.) cikkben: Janus Pannonius és a humanisták csim alatt Hegedűs István értekezése kezdődik a humanizmusról, ennek hatásáról a tudományokra s a magyar humanistákról. — A füzetet 11 szöveggel s két külön melléklet disziti; amazok közt vannak Sz. László legendája a füleli falképről, Kisfaludy Károly rajza (mely ennél fogva kettős érdekű) a cserhalmi ütközet egy jelenetével (Sz. László harcra a leányrabló kunnal), a Königsbergi Törédék

hasonmása szövegmagyarázattal, Mátyás, Beatrix, Vitéz János arczképei, a Mátyáskori Budavár stb. Műmellékletül: Anonymus kronikájának első színes lapja olvasással és fordítással, s a Budai krónika utolsó lapja van csatolva. A füzet ára 40 kr. — Megrendelhető minden könyvkereskedésben. Tíz füzetre 4 forinttal elő lehet fizetni. — Az egész mű ára c. 10 forintra fog rugni.

Táviratok.

Országgyűlés.

(A képviselőház ülése április 26-án.)

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) A képviselőház mai ülésén Csáky miniszter benyújtotta a zsidó vallás recepcziójára vonatkozó törvényjavaslatot, ugyancsak Hieronymi a polgári anyakönyvek vezetésére vonatkozó javaslatot. A ház mindkét minisztert zajosan megjelenezte.

Ezután következett a napirend: a tanítók fizetéséről szóló törvényjavaslat tárgyalása.

Beöthy László, Fenyvesi Ferencz és Schwartz Gyula a fizetés minimumát illetőleg támogatták a törvényjavaslatot, illetőleg a 300 frtos minimumot, míg Okolicsányi László, Thaly Kálmán és Kovács József a minimumot magasabb összegben kívánták megállapítani.

Csáky miniszter ragaszkodni kíván a 300 frtos minimumhoz, azonban kérésre helyezett oly intézkedéseket, melylyel a tanítók helyzetén javítva lesz. (L. lapunk alábbi táviratát. A szerk.)

Ülés végén Wekerle miniszterelnök válaszolt a hozzá régebben intézett interpellációkra és Visontai Soma interpellált a feloszlott nyomdászegylet ügyében.

Ezután Bánffy Dezső br. képviselőházi elnök megczáfolta az ellenzéki lapok azon hírért, hogy több képviselő a tüzkárosultak részére nem engedte két napra eső díját levonni. Kijelentette, hogy e téves hír az ő szavai félremagyarázásából eredt, ő ugyanis a gazdasági bizottságban azt mondta, hogy a távollevő horvát képviselőktől és azoktól, akik napidijaikat egyszerre szokták nagyobb összegben felvenni, nem vonhatta le a két napra eső díjat, de ebből nem lehet azt a következtetést levonni, amit hogy a képviselők nem akarnak áldozni a tüzkárosultaknak.

A tanítók érdekében.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) A szabadelpvüpart tegnapi értekezletén Csáky Albin gróf közoktatásügyi miniszter bejelentette, hogy a néptanítók fizetését szabályozó törvényjavaslatra két módosítványt szándékozik tenni. A módosítványok a következők: 1. Az iskolai főhatóság kívánságára a törvényben megállapított feltételek mellett, a törvényszerű minimumon felül a fizetésnek 400 forintig való kiegészítésére is lenne segély nyújtható. 2. A korpótlékok alkalmazása kiterjesztetik oly módon, hogy a törvényszerű minimum után való számtással abban minden tanító részesüljön.

A helyes egyházpolitika.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Marmarosszigetről írják, hogy a megye tegnapi közgyűlésén 173 szavazattal 54 ellen bizalmat szavazott a kormány egyházpolitikájának.

Majusi ünnep.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ er. táv.) A magyarországi tüzkárosultak javára az Otthon „majusi ünnepet“ rendez. A védnökséget József főherczeg már elfogadta, a tisztelgő küldöttséget Budapestben a jövő hó közepén fogadja. Lukács miniszter az ünnep céljaira átengedte a városligeti iparcarnokot. Az Otthon által kiadandó díszalbum ára egy forint lesz.

A „Jósziv“ Kalocsának.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Tisza Kálmán a Jósziv-Egyesület elnöke ma ötszáz forintot küldött Földváry Mihály alispánnak, hogy a kalocsai tüzkárosultak között ossza ki.

Protestánsok gyűlése.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ ered. távirata.) Miskolczról távirják, hogy a református egyház kerületi közgyűlésen Kun Bertalan püspök megnyitójában hevesen kikelt a katolikus klerus ellen. Itt az ideje — úgy mond — hogy a protestánsok fevegyék a keztyüt, melyet a liberálisus az állam és protestánsok ellen dolgozó fanatikus katolikusok közénk dobtak. Hasonlóképen nyilatkozott Mocsáry is. Végre elhatározták, hogy bizalmi feliratot intézzenek a kormányhoz, felkérve a törvény változtatlan fentartására.

Szabad Lyceum.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Az ország legújabb köznevelési egyesülete: a Szabad Lyceum egyesület. Célja, hogy kiváló szakérők szabad előadásai útján mindazok, a kik tanulmányaikat be nem végezheték vagy ismereteiket ki nem egészítették, ezt utólag pótolhassák. Az előadási mód szabadon; a hallgatók idejük és akaratjuk szerint hallgathatják az előadásokat. A szabad lyceum, mely az utjan fog megnyitni, az egész országra kiterjeszti működését.

Megvan a tettes.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Az Andrassy-uti Haasz-féle üzletben történt nagy rablás tettesét ma a tulajdonos személyében elfogták. Haasz maga sikkasztotta el a nála deponált 14,000 forintot és ezüst evőeszközöket és a betörést koholta, hogy a gyanút elhárítsa magáról. A letartóztatás nagy feltűnést keltett a fővárosban.

VASUT-ÜGYEK.

Magyar királyi államvasutak.

(A csoportosítható menetjegy-szelvények új jegyzékének életbeletetése.) F. évi május hó 1-én a csoportosítható menetjegy-szelvények új jegyzéke lép életbe, melylyel a m. é. május hó 1-jétől érvényes hasonló jegyzék érvényen kívül helyezettik. Ezen jegyzék a m. kir. államvasutak igazgatóságánál (Díjcsabási osztály C Ia), valamint a menetjegy irodákban, példányként 40 kr-ért kapható. — Budapest, 1893. április 24. Az igazgatóság.

Közgazdaság.

Délutáni tőzsde.

Budapest, április 26. (A „Torontál“ ered. távirata.) Gabna: Buza tavaszra 7.85—86. — Buza őszre 8.20—22. — Tengeri máj.—jun. 4.98—5.— Tengeri jul.—aug. 6.10—15. — Káp.r. aug.—szept. 14.80—.

Erték: Osztrák hitr. 343.80. Magyar hit.r. 402.50.— Magyar aranyjárdék —. Kor. jár. —. — Áll. v. 307.—50. Déli vasut 214.50. — Rima-murányi 112.— Lesszámítoló bank-r. —.

Sertésvásár.

— A budapest-kőbányai sertéskereskedelmi csarnok távirata, április hó 26. (A „Torontál“ eredeti távirata.) Hízott sertésárak: I. Magyar elsőrendű: Öreg nehéz (páronként 400 kg. felüli sulyban) 45—46 krig. Öreg közép (páronként 300—400 kg. suly) 45—46 krig. Fiatal nehéz (páronként 320 kg. felüli sulyban) 49—50 krig. Fiatal közép (pkint 251—320 kg. sulyban) 49.—50 krig. Fiatal könnyű (páronként 250 kg. terjedő sulyban) 47.—48 krig. II. Magyar szedett: Nehéz (pkint 280 kg. felüli sulyban) 45—46 krig. Közép (páronként 220—280 kg. sulyban) 45—46 krig. Könnyű (páronként 220 kilogramm terjedő sulyban) 47—47.5 krig. — Szerbiai: Nehéz (pkint 260 kg. felüli sulyban) 47—48 krig. Közép (pkint 220—260 kg. sulyban) 47—48 krig. Könnyű (pkint 220 kg. terjedő sulyban) 46—47 krig. Sertésárak szám. 1893. április hó 23-án volt készlet 151,936 drb. 1893. április 24-ik napján felhajtott 7337 drb. április 25-ik napján elszállított 908 darab, április 25-én maradt készletben 158,365 darab.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájjer Lajos.
Főmunkatárs: Jurkovic Aladár.

VASUTI MENETREND.

Érvényes 1892. évi október hó 1-től.

Nagybecskerek-Nykikinda				Nagybecskerek-Versecz				Versecz-Nagybecskerek				Szécsány Párdány			
Sz.	v.	v.	v.	Sz.	v.	v.	v.	T. sz.	Sz.	v.	v.	V.	v.	v.	v.
Párdány ind.	—	—	350	Budapest ny.p.u.ind.	630	—	—	Temesvár ind.	—	—	12—	Budapest ny. p. u.	—	—	—
Versecz	—	—	220	Temesvár	950	—	—	Báziás	415	1145	—	Nagybecskereken át ind.	630	—	—
Nagybecskerek	550	12—	720	Nagykikinda	305	—	—	Versecz	550	220	—	Szécsány	933	548	—
Ellemér	605	1221	744	Nagybecskerek	815	—	—	Verseczrét	557	225	—	Módos	956	615	—
Melencze	630	251	816	Nagybecskerek-	—	—	—	*Temespaulis	603	232	—	Fény	1007	627	—
Kumán	646	111	837	Bégapart	822	410	—	Bethlentanya	611	242	—	Párdány	1018	638	—
Törökbecse-Aracs	711	149	919	Lázárföld.	850	443	—	*Szivattyutelep.	622	255	—				
Beodra	745	229	1004	*Pusztá Kenderes	856	451	—	*Laudontanya	629	304	—				
Karlova	756	242	1022	*Lajosmajor	902	459	—	Nagymargita	637	313	—				
Nagykikinda (v.) érk.	836	330	1113	Szárcsa	916	523	—	Zichyfalva	649	325	—				
Temesvár	—	520	424	Szécsány (vend.) érk.	929	538	—	Györgyháza	701	340	—				
Budapest	120	—	710	Szécsány ind.	944	553	—	Szécsénfalva-Ráros-	—	—	—				
				Bóka	957	608	—	Istvánvölgy	716	357	—				
				Kanak	1014	628	—	*Olécz	724	407	—				
				*Olécz	1023	640	—	Kanak	733	419	—				
				Szécsénfalva-Ráros	—	—	—	Bóka	749	438	—				
				Istvánvölgy	1032	657	—	Szécsány (vend.) érk.	800	452	—				
				Györgyháza	1042	711	—	Szécsány ind.	410	810	507				
				Zichyfalva	1054	736	—	Szárcsa	427	824	524				
				Nagymargita	1109	755	—	*Lajosmajor	441	837	537				
				*Laudontanya	1118	804	—	*Pusztá Kenderes	450	843	546				
				*Szivattyutelep.	1136	813	—	Lázárföld	501	851	557				
				Bethlentanya	1139	827	—	Nagybecskerek-	—	—	—				
				*Temespaulis	1147	837	—	Bégapart	532	915	6 5				
				Verseczrét	1155	846	—	Nagybecskerek érk.	—	—	635				
				Versecz	1159	850	—	Nagykikinda	—	—	1113				
				Báziás	325	1115	—	Temesvár	—	—	424				
				Temesvár	316	—	—	Budapest	—	—	710				

Az éjjeli órák — esti 6 órától fogva reggeli 5 óra 59 perczig — a percek számjegyeinek aláhúzása által (600—559) vannak megjelölve.

A *-gal jelzett állomásokon a vonat csak feltételesen fel- vagy leszállás végett áll meg.

Jegyzet. A m. kir. államvasutak vonatainak közlekedési ideje ezen menetrendben a közep európai idő szerint van kitüntetve. Ezen idő és a budapesti idő között azon különbség van, hogy a budapesti időt jelző órák 16 percczel többet mutatnak, mint a menetrendbe felvett közep európai időt jelző vasuti órák. A román és bolgár államvasutak összes vonalain, nemkülönben a török vasutak bellova—konstantinápolyi fővonalán az új vasuti idő egy egész órával megelőzi a közep európai időt.

H i r d e t é s e k.

2950. kig. sz. 1893.

(240—3.2) 914. ex szám 1893.

(245—3.2)

1703. tkvi szám 1893.

(246—1.1)

Árlejtési hirdetmény.

A nagykikindai járás uti bizottságának folyó évi márczius hó 2-án 1. számú határozata folytán közhírré tétetik, hogy a bocsár-karlovai községi viczinális ut — melynek hossza 7-6 kilométer — vállalat utján kiépíteni szándékolatik.

Az építési költségekre előirányozva van:

- a) földmunkára 2241 frt 77 kr.,
- b) homok beszerzésre 4710 frt,
- c) homok- és kavics elterítésre 257 frt, összesen 7208 frt 77 kr., mely összeg képezi egyúttal a kikiáltási árt és ennek 10 százaléka a folyó évi május hó 10-ig alólirothoz benyújtandó zárt ajánlatokhoz akár készpénzben, akár óvadékképes papirokban csatolandó. A részletes tervek hivatalomban bármikor betekinthesők.

A beérkező ajánlatok felett az uti bizottság fog végérvényesen határozni. Kelt Nagyikindán, 1893. évi április hó 15-én.

Grób, főbiró,
uti bizottsági elnök.

Pályázati hirdetmény.

Kanak községében egy ujonnan építendő községháza és a régi tatarozására, mely 3885 frt 92 krral van előirányozva, ezennel pályázat nyitattik.

A jóváhagyott terv és költségvetés a kanaki községi irodában a hivatalos órák alatt betekinthesők. Pályázni kívánók folyó május hó 24-ig zárt ajánlataikat 10 százalékos óvadékkal Kanak községelöljáróságához nyujtsák be. Az építkezés május hó 25-én adatik ki.

(247-2.1)

Az építkezési bizottság.

Hirdetmény.

Perlasz község alólirott előjárói ezenel közhírré teszik, hogy a község képviselőtestületének 1892. évi 70. kgy. sz. törvényhatóságilag jóváhagyott határozatának kifolyásából egy faiskola kertészi állomás rendszeresítése lett kimondva.

Évi fizetés 300 forint készpénz, egy szoba, konyha és kamarából álló természetbeni lakás, valamint fél hold vagyis 800 □-öl konyhakertből áll.

Pályázni szándékozók felhivatnak, hogy a kellő képesítési bizonylatokkal felszerelt kérvényüket alólirott előjáróság-hoz czimezve ez év július hó 1-ig benyujtsák.

Perlasz, 1893. évi április hó 13-án.

Ivánovits,
jegyző.Miskov,
biró.

1518. b. sz. 1893.

(242—3.3)

Árlejtési hirdetmény.

A Partos község melletti Berzava hidnak kijavittatása szükségessé válván, annak elkészítésére a vállalkozókat ez uton a következő megjegyzéssel hívom fel:

A hid elkészítésére elő van írva 700 frt, a javítás három évi jótálláshoz van kötve, a hid Partos község mellett hidalja át a Berzavát. A vállalkozók zárt ajánlataikat a 700 frtnak megfelelő 10 százalékos bánatpénzzel alólirott hivatalnál folyó hó 28-ig mutassák be, az árlejtés folyó évi április hó 30-án a helyszínen fog megtartatni.

Bánlak, 1893. évi április hó 8-án.

Botka, főszolgabíró.

Arverési hirdetmény.

A nagybecskereki kir. törvényszék mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Marja Juon és Marja Marta jankah di lakosok végrehajthatóknak, Mirca Zsiva szerbittebei lakos végrehajthatóknak elleni 8 forint tőkekövetelés és jár iránti végrehajthatási ügyében az árverést elrendelte.

Ennek folytán a nagybecskereki kir. törvényszék kerületében levő Szerbittebe községi 1182. számú tkjvben 382. és 383. hr. sz. a. felvett 198. sz. ház 800 □-öl beltelekkel 451 frt kikiáltási árban 1893. évi május hó 17-ik napjának délelőtt 10 órája Szerbittebe községhezánál megtartandó nyilvános árverésen következő fel-tételek alatt fog eladás alá kerülni.

1. Ha a megállapított kikiáltási áron felül ígéretet senki sem tenne, az árverésre kitűzött birtok szükség esetén a kikiáltási áron alól is el lesz adandó.

2. Árverezni kívánók tartoznak az ingatlan kikiáltási árának 10 százalékát, vagyis 45 frt 10 krt bánatpénzben, vagy az 1881:60. tcz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt I. M. rendelet 8. §-ában jelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, vagy az 1881. évi 60. tcz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróság-nál történt előleges elhelyezéséről kiállított elismervényt átszolgáltatni.

Az árverési feltételek többi pontjai a hivatalos órák alatt ezen kir. tszék tkvi irattárában s a Szerbittebe községelöljáróságánál megtekinthesők.

Kelt a nagybecskereki kir. tszék tkvi hatóságánál, 1893. évi márczius hó 3-án.

H ad z s i c s,
kir. tszéki biró.

Nyomatott a kiadó Pleitz Fer. Pálnál Nagybecskereken.